

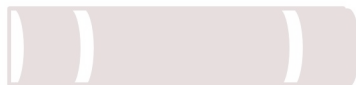
MENSAJE DEL GOBERNADOR DEL ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO
HON. RAFAEL HERNANDEZ COLON
EN LA INAUGURACION DE AIRES CENTRALES WESTINGHOUSE, INC.
Y ASCENSORES WESTINGHOUSE, INC.
EN SANTA ISABEL

25 DE OCTUBRE DE 1974

FUNDACION

BIBLIOTECA

RHC



Buenas tardes, Hon. Alcalde Fidel Rivera Ortíz, miembros de las Ramas Legislativa y Ejecutiva aquí presentes, personal gerencial, supervisor y de producción de Westinghouse, amigos todos:

Before going on to address our general audience in Spanish, I wish to say a few words in English to our distinguished Mainland friends from Westinghouse.

We appreciate your company's confidence in the industrial climate of Puerto Rico and the stability of our system of government, as evidenced by Westinghouse's multi-million dollar investments in numerous plants around the Island.

As you know, one of the major goals of the Commonwealth government is to ensure the development of plants like Westinghouse, which do so much to expand job opportunities for our local workers.

Thus, we have strived -- and will continue to strive -- to create the atmosphere within which industry can grow and prosper.

We wish Westinghouse and its local management success in this new venture being dedicated today. And I pledge the continued support of our government to do everything possible to make that success a reality for the benefit of the entire community, which I am happy to say, includes the Westinghouse family.

Además, nuestro gobierno concede incentivos especiales, es decir, mayores concesiones monetarias, a aquellas empresas que se establecen en regiones de mayor tasa de desempleo. La cuantía de estos incentivos depende del número de empleos, de la inversión y de otros factores que indican la contribución real y positiva que dicha fábrica hace a la economía de la comunidad donde se establece.

Por supuesto, que para recibir estos incentivos la empresa tiene que cumplir con los compromisos que previamente adquiriera con nuestro gobierno o de lo contrario no es elegible para los mismos.

Asimismo, los incentivos monetarios que se conceden a una fábrica tienen que ser usados en aquellos propósitos específicos para los que han sido designados, tales como: adiestramiento de personal, transportación de maquinaria y equipo, pago de renta sobre local industrial, instalaciones especiales, etc.

También, y siempre con el mismo objetivo de favorecer la creación de empleos allá donde más se necesitan, Fomento construye y alquila edificios industriales cuyo canon de arrendamiento depende de la ubicación de la fábrica. O sea, que en los pueblos donde hay más desempleo, la renta es más baja.

Los resultados del programa de descentralización o dispersión industrial de Fomento, han sido, realmente efectivos. Lo prueba el hecho de que mientras en el año 1953 casi la mitad de los municipios de la isla

no tenían una sola fábrica. Actualmente en todos los municipios hay por lo menos una fábrica de Fomento. Por lo tanto, actualmente hay una distribución mucho más equitativa del progreso industrial a todo lo ancho y a todo lo largo de la isla.

Quiero señalar que la inversión que nuestro gobierno hace en el Programa de Industrialización bien merece la pena porque se multiplica con creces. Se calcula que por cada empleo directo que se crea, se generan no menos de dos empleos indirectos, bien sea, en el comercio, en la industria de servicios, etc. Además, se estima que por cada dólar de ingreso neto que produce una fábrica de Fomento, se genera \$1.50 adicional en otros sectores de la economía, con lo que las recaudaciones del erario aumentan en forma considerable.

De ahí que en la agenda de nuestro gobierno tiene tan alta prioridad el afianzar y ampliar las bases de nuestro progreso industrial. Especialmente en estos momentos en que se dejan sentir entre nosotros los problemas económicos a escala mundial, y la competencia de otros países por atraer inversiones.

Quiero resaltar que para la presente administración el desarrollo industrial no es un fin en sí mismo, sino un medio necesario para conseguir un fin. Nosotros buscamos el progreso social, el mejoramiento de la calidad de la vida, la convivencia armoniosa, el disfrute de las más altas satisfacciones del espíritu. Esa y no otra es la única razón de ser de Fomento.

Pero estas metas que son tan fundamentales para toda la familia puertorriqueña exigen el esfuerzo de todos. Estas metas exigen la colaboración del gobierno, de los trabajadores, de las organizaciones sindicales y de las entidades cívicas y profesionales.

Es cierto que para atraer industrias es importante contar con una buena infraestructura, como carreteras, buena transportación, servicios públicos adecuados, buenas comunicaciones, etc. Pero, más importante aún, es contar con lo que podríamos llamar una buena infraestructura social y que está compuesta por nuestras actitudes, nuestra determinación, nuestra responsabilidad, nuestra capacidad de trabajo. Todos ustedes y nosotros, aspiramos a construir un Puerto Rico mejor y más feliz y es por eso que tenemos la grave responsabilidad de ser buenos puertorriqueños. Ser buenos puertorriqueños no es meramente decir que queremos a Puerto Rico. Ser buen puertorriqueño es servirle bien a Puerto Rico, por encima de todo.

Quiero expresar a la gerencia de Westinghouse y a todo su personal mis mejores deseos de éxito para que éstas fábricas continúen creciendo y creando nuevos empleos para bien de todo Puerto Rico y más concretamente para bien de esta comunidad de Santa Isabel.

Muchas gracias.